



Bild:0647298E.tif PL:

Pos.-Nr. in Klammern () sind keine Bestandteile dieser Baugruppe / items marked with () are not part of assembly shown / Позиции, отмеченные скобками (), не являются составной частью данного конструктивного узла

Diese Zeichnung darf nicht kopiert, vervielfältigt oder dritten Personen zugänglich gemacht werden. Widerrechtliche Benutzung hat strafrechtliche Folgen. / This drawing should not be, in whole or in part, copied, distributed or be used by or passed on as information to others for competition purposes or for whatever purposes without authorization. Unauthorized use is subject to prosecution. / Копирование или предоставление данного чертежа в пользование третьим лицам запрещено. Противоправное использование чертежа ведет к уголовно-правовым последствиям.

Pos. Pos. Поряд ковый номер	Bestell-Nr. Order-No. Номер для заказа	Stück Pieces Колич ество	V ¹ / D ² / R ³	Artikelbezeichnung	Part Déscription	Описание детали
1.	0655048			Filterregler, beinhaltet Pos.1.1-1.7.2	filter regulator,includes pos.1.1-1.7.2	Регулятор фильтра, состоит из поз 1.1 - 1.7.2
1.1	0647761	1		Kondensatbehälter inkl. O-Ring 1.5.3	water reservoir incl. o-ring 1.5.3	Резервуар для сбора конденсата (включ. упл. кольцо круглого сечения 1.5.3)
1.1.1	0650036	1		Ablaßventil	drain valve	Спускной клапан
1.2	0652692	1		Federteller	spring plate	Диск пружины
1.3	0650150	1		Federhaube	spring cover	Колпак для пружины
1.4	0652712	1		Spindel kpl.	spindel cpl.	Шпindel в сборе
1.4.1		1		Spindel	spindel	Шпindel
1.4.2		1		Knebelkerbstift	notched	Штифт с центральной наседкой
1.4.3	0655050	1		Mutter	nut	Гайка
1.5	0647291	1		Rep.Satz für Druckregler	repair kit for pressure regulator	Ремонтный комплект для регулятора давления
1.5.1		1		Sickenmembran kpl.	membrane	Гофрированная мембрана
1.5.2		1		Ventilkegel kpl.	valve cone cpl.	Конус клапана
1.5.3	0632936	1		O-Ring	o-ring	Упл. кольцо круглого сечения
1.6	0647760			Filterelement	filter element	Фильтрующий элемент
1.7	0647762	1		Rep.Satz für Filter	repair kit for filter	Ремонтный комплект для фильтра
1.7.1		1		Drallkappe	swirl cap	Держатель фильтра
1.7.2		1		Trennkappe	separator cap	Разделительная крышка
2.	0647913	1		Anbausatz ,beinhaltet:	mounting kit,includes:	Монтажный комплект, включ. в себя:
	0651906	1		O-Ring	o-ring	Упл. кольцо круглого сечения
	0651907	1		O-Ring	o-ring	Упл. кольцо круглого сечения
3.	0648253	1		Nebelöler	fog oiler	Маслораспылитель
3.1	0654235	1		Ölbehälter Metall kpl.	oil reservoir cpl.	Резервуар для масла металлический, в сборе:
3.1.1	0632936	1		O-Ring	o-ring	Упл. кольцо круглого сечения
3.2	0647772	1		Öleinfüllschraube Ms kpl.mit O-Ring	oil filler screw cpl. with o-ring	Резьбовая пробка наливного отверстия, в сборе с упл. кольцом круглого сечения
3.3	0647773	1		Metalltropfaufsatz kpl.	oil regulator assembly	Насадка для регуляции поступления масла в сборе
3.4	0654234	1		Ersatzteilsatz für L.33	repair kit	Набор запчастей
3.4.1		1		Flansch	flange	Фланец
3.4.2		1		Druckfeder	spring	Пружина
3.4.3		1		Kugel	ball	Шарик
3.4.4		1		Stauklappe	valve	Анемометрическая заслонка
3.4.5		1		Kugel	ball	Шарик

Wartungseinheit
Air Maintenance Unit

Блок для подготовки воздуха
G3/4"

Bestell-Nr. • Order-No. • Номер для заказа: **0647298**

Serie • Serie • Серия: **000**

Datum • Date • Дата: **25.11.16**



Pos. Pos. Поряд ковый номер	Bestell-Nr. Order-No. Номер для заказа	Stück Pieces Колич ество	V ¹ / D ² / R ³	Artikelbezeichnung	Part Description	Описание детали
3.4.6		1		Schraube	screw	Винт
4.	0491918	1		ohne Abbildung: Manometer	not illustrated: gauge	Без иллюстрации: Манометр
	(0647784)	1		Zubehör: Halter(Befestigung Rückseite)	accessories: holder (rear mounting)	Аксессуары: Держатель (Крепление задней стороны)
	(0647783)	1		Halter(Befestigung Oberseite)*	holder (top mounting)*	Держатель (Крепление верхней части)*
	(0647782)	1		Mutter	nut	Гайка

***in Verbindung mit Mutter -0647782-verwenden / * использовать вместе с гайкой -0647782**

¹V= Verschleißteile • Wear parts • Изнашивающиеся детали

²D= Teile des Dichtungssatzes • Parts of seal kit • Детали из комплекта уплотнений

R= Teile des Reparatursatzes • Parts of repair kit • Детали из ремонтного комплекта

³R_G = Teile des Reparatursatzes, groß • Parts of repair kit, big • Запчасти, входящие в состав большого ремонтного комплекта

³R_v = Teile des Reparatursatzes, klein • Parts of repair kit, small • Pièces de kit de reparation, petit Запчасти, входящие в состав малого ремонтного комплекта

Средства для фиксации резьбовых соединений

Symbol / Symbol / Символ	Beschreibung / Description / Описание	Artikel / Bestell-Nr. Article / Order-No. Номер для заказа
r	schwach / light / для фиксации малой прочности(50 ml)	222 / 0000016
d	mittel / medium / для фиксации средней прочности(50 ml)	243 / 0000015
schw	mittel, Kunststoff-Stahl / medium, plastic-steel / для фиксации средней прочности элементов комбинации сталь-пластмасса (20 ml)	480 / 0000107
g	hochfest für Cr/Ni-Teile / for Cr/Ni steel parts / для фиксации высокой прочности для элементов комбинации Cr/Ni (50 ml)	601 / 0000014 2701 / 0000303
p	Rohrdichtungspaste / pipe sealant / герметик для труб(50 ml)	225 / 0000017
a	Aktivator / activator / Активатор(500 ml) Aktivator für Kunststoffteile / activator for plastic parts / Активатор для элементов из пластмассы (10 ml)	734 / 0000018 770 / 0000108
t	Gewindeband / threaded tape / тефлоновая уплотнительная лента	/ 0000099

Betriebsmittel/Эксплуатационные средства

Symbol / Symbol / Символ	Beschreibung / Description / Описание	Bestell-Nr. Order-No. Номер для заказа
F	Fett, säurefrei / acid-free / бескислотная смазка	0000025
T	Trennmittel / release agent / agent séparateur / разделительное средство bei Verarbeitung von Isozyanat / for application with isocyanate / разделительное средство при работе с изоцианатом	0163333 0640651
M	Montagepaste (für R- und RS-Ausführung) / assembly paste (for version R or RS) / монтажная паста (для исполнений R- и RS)	0000233